

(Перевод: Ориана)

Механические охранники тюрьмы №18 унесли тела трех смертников.

В тюрьме воцарилась какая-то тишина, все молчали.

Цин Чэнь сидел за обеденным столом, не зная, что и думать, его лицо было немного бледным.

Это был первый раз, когда он почувствовал страх, и тревога в его сердце постепенно превратилась в физический дискомфорт, он даже не мог переварить только что съеденный завтрак.

Учителя в школе научили его, что такое функция и что такое подлежащее, сказуемое и дополнение.

Родители научили его пользоваться палочками для еды, стирать одежду и заботиться о себе.

Но никто не научил его, что такое смерть.

Только увидев подобное своими глазами, понимаешь, как это шокирует, когда жизнь «неестественно» исчезает у тебя на глазах.

Ли Шутон посмотрел на Цин Чэня и спросил: «Впервые видишь смерть?»

«Мм», – ответил Цин Чэнь, поджав губы.

«Боишься?» – спросил Ли Шутон.

«Немного», – кивнул Цин Чэнь.

«Ты знаешь? У каждого человека есть две жизни, – с улыбкой сказал Ли Шутон, – вторая жизнь начинается, когда осознаешь, что есть только одна жизнь».

С этого момента начнешь говорить себе о важности времени и отчетливо осознаешь, сколько времени потратил впустую.

Неизвестно почему, но после этой фразы Цин Чэнь вдруг успокоился.

Ли Шутон посмотрел на него и спросил: «Есть большая вероятность, что эти три смертника пришли за мной, так что ты помог мне найти их. Я у тебя в долгу. Можешь обменять мой долг

на одну вещь. Чего ты хочешь?»

С тех пор, как они начали играть в шахматы, Ли Шутон несколько раз спрашивал, чего он хочет.

Цин Чэнь сказал: «Мне нужен список членов консорциума Ли».

«Странно, — сказал Ли Шутон, — почему бы тебе не попросить у меня способ, как стать сверхчеловеком?»

Цин Чэнь продолжил: «Когда придет время, вы сами отдадите его мне, нет необходимости что-то обменивать».

Улыбка Ли Шутона становилась все ярче: «Ты умнее, чем я думал, и ты более терпелив и сдержан. Но ты прав, некоторые вещи не подлежат обмену, ты их получишь, когда придет время. Хотя я немного разочарован, что ты не видел крови, я тщательно все обдумал. Если бы ты с презрением относился к жизни, это было бы неинтересно».

Сказав это, он попросил Линь Сяосяо принести список членов семьи Ли: «Мне любопытно, для чего он тебе?»

«Мне ведь не нужно это объяснять, верно?» – спросил Цин Чэнь.

«Ладно, ладно, я не буду спрашивать, – Ли Шутон в недоумении махнул рукой, – это плата за услугу, можешь делать все, что захочешь».

Ночью Цин Чэнь ждал в камере окончания обратного отсчета до своего возвращения.

Сначала он думал, что сегодня придет Линь Сяосяо, чтобы устроить ему проверку кошмаром, но он не пришел.

Возможно, подумал, что кошмар на него больше не действует, поэтому такая проверка бесполезна.

Или, может быть, Ли Шутон почувствовал, что больше нет необходимости в проверках.

Цин Чэнь смутно чувствовал, что он все ближе и ближе к пути сверхчеловека.

Обратный отсчет еще не дошел до нуля. Он лег на холодную постель, закрыл глаза и заснул. В отличие от предыдущих раз, когда он с тревогой ждал своего возвращения, в этот раз Цин Чэнь стал спокойнее, потому что собственными глазами видел смерть.

Когда он снова открыл глаза, то уже лежал в своем скромном жилище на улице Синшу, из-за окна доносилось чириканье птиц, а небо было светлым.

Он взглянул на белые линии на своей руке. Обратный отсчет 40:20:21.

Похоже, еще два дня.

«Процесс перемещения настолько бесшумный, что даже спящего не может разбудить», – подумал Цин Чэнь.

Удивительно, но в этот самый момент он уже с нетерпением начал ждать нового перехода.

Он надел школьную форму и собирался выйти, но как только открыл дверь, то увидел, что Цзян Сюэ ведет Ли Тунъюнь.

«Доброе утро, тетя Цзян Сюэ, на этот раз при перемещении... ничего не случилось?» – спросил Цин Чэнь.

«Все в порядке, – с улыбкой сказала Цзян Сюэ, – я как раз собираюсь проводить Сяюнь в школу. Вечером после школы приходи к нам домой, я куплю немного рыбы и ребрышек, чтобы отпраздновать».

«Что отпраздновать?» – удивился Цин Чэнь.

«Поговорим об этом сегодня вечером, тогда и узнаешь», – Цзян Сюэ улыбнулась и ушла, оставив Цин Чэня в задумчивости.

По пути Цин Чэнь включил свой мобильный телефон и просматривал популярные поисковые запросы. Его внимание привлек горячий поиск: в зарубежных новостях сообщалось, что кто-то в даркнете продал информацию о том, что убийство путешественника по мирам не делает убийцу путешественником.

Когда Цин Чэнь увидел эту новость, он был ошеломлен, потому что эти несколько слов означали, что чья-то жизнь оборвалась.

Или много жизней.

Реальность часто бывает более кровавой, чем это звучит на словах.

Когда он пришел в школу, он обнаружил, что у соседнего класса собралась большая толпа людей.

Цин Чэнь притянул к себе Юй Цзюньи, старосту его класса, который стоял с краю толпы, и спросил: «Что происходит, на что все смотрят?»

Юй Цзюньи объяснил: «Разве тебе не говорили, что в соседнем классе есть путешественник по имени Лю Дэчжу. Он только что пришел в школу, и все спрашивают его о перемещении».

Этого парня забрали механические тюремные охранники, как только он вошел, и Цин Чэнь больше не видел его за последние два дня.

Цин Чэнь предполагал, что он должен был сделать перерыв в учебе, как и Хуан Цзисянь, и не ожидал, что тот будет сидеть в классе, как будто ничего не произошло.

В это время Лю Дэчжу окружили одноклассники, и кто-то громко спросил: «Где ты появился после перемещения?»

«Почему у тебя нет механических конечностей? Я думал, они есть у многих путешественников».

Лю Дэчжу казался раздраженным, когда его спросили об этом: «Я действительно перемещался!»

«Тогда почему у тебя нет механических конечностей?»

Лю Дэчжу вскинул голову: «Есть еще много людей, у которых нет механических конечностей, да и что хорошего – иметь механические конечности? Я вот что вам скажу, я переместился в тюрьму №18 и встретил Ли Шутона!»

В классе внезапно воцарилась тишина.

<http://tl.rulate.ru/book/57415/1845263>